



Организация Объединенных Наций

**Верховный комиссар Организации
Объединенных Наций по делам беженцев**

**Доклад Исполнительного
комитета Программы
Верховного комиссара
Организации Объединенных
Наций по делам беженцев**

**Шестидесятая сессия
(28 сентября — 2 октября 2009 года)**

**Генеральная Ассамблея
Официальные отчеты
Шестьдесят четвертая сессия
Дополнение № 12А**

Генеральная Ассамблея
Официальные отчеты
Шестидесят четвертая сессия
Дополнение № 12А

**Верховный комиссар Организации Объединенных
Наций по делам беженцев**

**Доклад Исполнительного комитета
Программы Верховного комиссара
Организации Объединенных Наций
по делам беженцев**

**Шестидесятая сессия
(28 сентября — 2 октября 2009 года)**



Организация Объединенных Наций • Нью-Йорк, 2009

Примечание

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр.

Доклад Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев был опубликован в качестве *Официальных отчетов Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 12 (A/64/12)*.

Содержание

| <i>Глава</i> | <i>Пункты</i> | <i>Стр.</i> |
|--|---------------|-------------|
| I. Введение | 1–10 | 1 |
| А. Открытие сессии | 1–2 | 1 |
| В. Представительство в Комитете | 3–8 | 1 |
| С. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы | 9 | 2 |
| Д. Выборы должностных лиц шестьдесят первой сессии | 10 | 3 |
| II. Работа шестидесятой сессии | 11–12 | 3 |
| III. Заключение и решения Исполнительного комитета | 13–17 | 3 |
| А. Заключение по затяжным беженским ситуациям | 13 | 3 |
| В. Общее решение по административным, финансовым и программным вопросам | 14 | 4 |
| С. Решение по программе работы Постоянного комитета в 2010 году | 15 | 5 |
| Д. Решение по вопросу об участии наблюдателей в работе совещаний Постоянного комитета в 2009–2010 годах | 16 | 6 |
| Е. Решение по предварительной повестке дня шестьдесят первой сессии Исполнительного комитета | 17 | 7 |
| Приложения | | |
| I. Перечень решений, принятых Постоянным комитетом в 2009 году | | 8 |
| II. Резюме общих прений, подготовленное Председателем | | 9 |

I. Введение

A. Открытие сессии

1. Исполнительный комитет Программы Верховного комиссара провел свою шестидесятую пленарную сессию 28 сентября — 2 октября 2009 года во Дворце Наций в Женеве. Сессию открыл Председатель, Его Превосходительство посол Альберто Х. Дюмонт (Аргентина).

2. Председатель обратился с приветственным словом к делегатам, прежде всего к представителям Джибути и Республики Молдова, которые впервые участвовали в работе пленарной сессии в качестве членов.

B. Представительство в Комитете

3. На сессии были представлены следующие члены Комитета: Австралия, Австрия, Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бельгия, Бенин, Бразилия, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гана, Гвинея, Германия, Греция, Дания, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Замбия, Индия, Иордания, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Италия, Йемен, Канада, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Лесото, Ливан, Люксембург, Мадагаскар, Марокко, Мексика, Мозамбик, Намибия, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Пакистан, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Святой Престол, Сербия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Судан, Таиланд, Тунис, Турция, Уганда, Филиппины, Финляндия, Франция, Черногория, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор, Эстония, Эфиопия, Южная Африка и Япония.

4. В качестве наблюдателей были представлены правительства следующих государств: Афганистан, Азербайджан, Ангола, Армения, Бахрейн, Беларусь, Болгария, Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бурунди, Бутан, Габон, Гаити, Гамбия, Гватемала, Гвинея-Биссау, Грузия, Доминиканская Республика, Зимбабве, Индонезия, Ирак, Камбоджа, Камерун, Конго, Кувейт, Кыргызстан, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Малави, Малайзия, Мали, Монако, Мьянма, Непал, Оман, Панама, Руанда, Саудовская Аравия, Свазиленд, Сенегал, Сирийская Арабская Республика, Словакия, Словения, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Того, Туркменистан, Узбекистан, Украина, Хорватия, Чад, Шри-Ланка и Эритрея.

5. В качестве наблюдателя был представлен Суверенный рыцарский Мальтийский орден.

6. Кроме того, присутствовали следующие межправительственные организации и другие органы: Африканский союз, Группа государств Африки, Карибского бассейна и Тихоокеанского региона, Совет Европы, Экономическое сообщество западноафриканских государств; Межправительственный орган по вопросам развития, Международный центр по разработке политики в области миграции, Международный комитет Красного Креста, Международная федера-

ция обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Международная организация по миграции, Международная организация франкоязычных стран; Международная организация по миграции; и Организация Исламская Конференция.

7. Систему Организации Объединенных Наций представляли: Продовольственная и сельскохозяйственная организация, Управление по координации гуманитарных вопросов, Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, Программа развития Организации Объединенных Наций, Программа развития Организации Объединенных Наций, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, Программа добровольцев Организации Объединенных Наций, Всемирный банк и Мировая продовольственная программа.

8. На сессии присутствовали представители 35 неправительственных организаций.

С. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы

9. Исполнительный комитет консенсусом утвердил следующую повестку дня (A/АС.96/1072 и Corr.1):

1. Открытие сессии.
2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
3. Выступления Верховного комиссара и приглашенного оратора.
4. Общие прения.
5. Рассмотрение докладов о работе Постоянного комитета:
 - а) международная защита;
 - б) бюджеты по программам, вопросы управления, финансового контроля и административного надзора.
6. Доклады, касающиеся программы и административного надзора и оценки.
7. Рассмотрение и утверждение бюджета по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов.
8. Обзор итогов ежегодных консультаций с неправительственными организациями.
9. Другие выступления.
10. Совещания Постоянного комитета в 2010 году.
11. Рассмотрение предварительной повестки дня шестьдесят первой сессии Исполнительного комитета.
12. Выборы должностных лиц.

13. Любые другие вопросы.
14. Утверждение доклада о работе шестидесятой сессии Исполнительного комитета.
15. Закрытие сессии.

D. Выборы должностных лиц шестидесяти первой сессии

10. В соответствии с правилом 10 своих правил процедуры Комитет избрал путем аккламации следующих должностных лиц для работы в Комитете со следующего дня после избрания и до окончания последнего дня следующей ежегодной пленарной сессии:

Председатель:

Ее Превосходительство посол Каролина Миллар (Австралия)

Заместитель Председателя:

Его Превосходительство посол Ишам Бадр (Египет)

Докладчик:

г-жа Мелисса Р. Питотти (Соединенные Штаты Америки).

II. Работа шестидесятой сессии

11. В качестве основы для начала общих прений Верховный комиссар выступил со вступительным заявлением, текст которого размещен на веб-сайте УВКБ (www.unhcr.org). Затем, прежде чем слово было предоставлено делегациям для участия в общих прениях, перед Исполнительным комитетом выступила приглашенный Верховным комиссаром оратор, Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека Наванетхем Пиллэй¹.

12. Резюме общих прений, подготовленное Председателем, содержится в приложении II.

III. Заключение и решения Исполнительного комитета

A. Заключение по затяжным беженским ситуациям

13. Консенсуса по тексту проекта заключения о затяжных беженских ситуациях к моменту, когда этот текст необходимо было принимать для включения в настоящий доклад, достигнуть не удалось. Переговоры по тексту будут продолжены государствами-членами с целью достижения консенсуса по согласованному тексту к концу текущего года, с тем чтобы Исполнительный комитет мог принять заключение по затяжным беженским ситуациям на внеочередном совещании, которое состоится в декабре 2009 года.

¹ Полное изложение выступлений в Комитете, включая выступление приглашенного оратора, заявления и другие выступления делегаций по всем пунктам повестки дня и их замечания по проектам заключения и решений, а также подытоживающее и заключительное выступления Верховного комиссара и Председателя, см. в кратких отчетах о работе сессии.

В. Общее решение по административным, финансовым и программным вопросам

14. Исполнительный комитет,

а) *отмечает*, что сумма ассигнований по статье резерва «Новая или дополнительная деятельность, связанная с мандатом», в размере 75 млн. долл. США на 2009 год может оказаться недостаточной; и уполномочивает УВКБ увеличить ассигнования на 2009 год до 90 млн. долл. США;

б) *утверждает* программы и бюджеты региональных программ, глобальных программ и штаб-квартиры согласно пересмотренному годовому бюджету по программам на 2009 год на сумму 1 280 460 000 долл. США; отмечает, что эти ассигнования вместе с ассигнованиями в размере 10 млн. долл. США на младших сотрудников категории специалистов, а также с потребностями по разделу дополнительных программ в размере 934 846 900 долл. США, дают общую сумму потребностей в 2009 году в размере 2 225 307 500 долл. США; и уполномочивает Верховного комиссара производить в пределах этой общей суммы ассигнований корректировку бюджетов региональных программ, глобальных программ и штаб-квартиры;

с) *подтверждает*, что мероприятия, предлагаемые в бюджете по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов, содержащемся в документе A/АС.96/1068, по итогам рассмотрения были признаны соответствующими Уставу Управления Верховного комиссара (резолюция 428 (V) Генеральной Ассамблеи), другим функциям Верховного комиссара, которые признаются, поддерживаются или испрашиваются Генеральной Ассамблеей, Советом Безопасности или Генеральным секретарем;

д) *постановляет* провести совещание до 31 декабря 2009 года для принятия пересмотренных «Финансовых правил фондов добровольных взносов, находящихся в ведении Верховного комиссара по делам беженцев», и обеспечить соответствие между этими Правилами и бюджетом по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов;

е) *утверждает* программы и бюджеты региональных программ, глобальных программ и штаб-квартиры согласно бюджету по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов в суммах 2 778 471 100 долл. США в 2010 году и 2 565 400 000 долл. США в 2011 году, включая перечисления из регулярного бюджета Организации Объединенных Наций, Оперативный резерв (10 процентов от расходов на деятельность по программам в основных областях I и II) в суммах 196 826 200 долл. США в 2010 году и 182 619 500 долл. США в 2011 году и сумму в размере 20 млн. долл. США для Резерва «Новые или дополнительные виды деятельности, связанные с мандатом», как на 2010 год, так и на 2011 год; отмечает, что эти ассигнования вместе с ассигнованиями в размере 10,0 млн. долл. США на младших сотрудников категории специалистов как в 2010, так и в 2011 году дают общую сумму испрашиваемых ассигнований на 2010 год в размере 3 007 297 300 долл. США и на 2011 год — в размере 2 780 030 300 долл. США; а также уполномочивает Верховного комиссара в пределах этой общей суммы ассигнований проводить корректировку бюджетов региональных программ, глобальных программ и штаб-квартиры;

f) *принимает* к сведению Доклад комиссии ревизоров Генеральной Ассамблеи по отчетности фондов добровольных взносов, находящихся в ведении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, за год, заканчивающийся 31 декабря 2008 года (A/АС.96/1067), и доклад Верховного комиссара о мерах, принятых или предложенных в ответ на рекомендации доклада Комиссии ревизоров (A/АС.96/1067/Add.1); а также доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам по бюджету по программам УВКБ на двухгодичный период 2010–2011 годов (A/АС.96/1068/Add.1) и различные доклады Верховного комиссара, связанные с деятельностью по надзору (A/АС.96/1069 и A/АС.96/1070); и просит регулярно информировать его о мерах, принятых в ответ на рекомендации и замечания, которые содержатся в различных документах по вопросу надзора;

g) *просит* Верховного комиссара в рамках имеющихся ресурсов гибко и эффективно удовлетворять потребности, указанные в настоящее время в бюджете по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов; и уполномочивает Верховного комиссара в случае возникновения дополнительных новых чрезвычайных потребностей, которые невозможно в полной мере удовлетворить за счет средств Оперативного резерва, учреждать дополнительные бюджеты и обращаться со специальными призывами по всем основным областям, представляя такие коррективы на рассмотрение Постоянного комитета на каждом его последующем совещании;

h) *призывает* УВКБ и далее постоянно контролировать свои административные расходы в целях сокращения их доли в общих расходах;

i) *отмечает* с признательностью вклад развивающихся и наименее развитых стран, которые продолжают нести тяжелое бремя по принятию беженцев, и настоятельно призывает государства-члены признавать этот ценный вклад в защиту беженцев и принять участие в усилиях, направленных на изыскание долговременных решений; а также признает ценный вклад стран переселения в отыскание долгосрочных решений для беженцев; и

j) *настоятельно призывает* государства-члены в свете значительных потребностей, которые предстоит удовлетворять Управлению Верховного комиссара, своевременно реагировать на его призывы о предоставлении средств для полномасштабного исполнения утвержденного бюджета по программам на двухгодичный период 2010–2011 годов, проявляя при этом щедрость и дух солидарности; и поддерживать инициативы по обеспечению для Управления ресурсов на более действенной и более предсказуемой основе, сохраняя при этом целевую привязку финансирования на минимальном уровне.

С. Решение по программе работы Постоянного комитета в 2010 году

15. Исполнительный комитет,

рассмотрев вопросы, вынесенные на его шестидесятую сессию, и учитывая решения, принятые на этой сессии,

a) *постановляет* созвать в 2010 году не более трех официальных совещаний Постоянного комитета, которые будут проведены в марте, июне и сентябре;

b) *подтверждает* свое решение о рамочной основе программы работы Постоянного комитета (A/АС.96/1003, пункт 25, подпункт 2 (с)), уполномочивает Постоянный комитет в случае необходимости дополнительно включать в эту рамочную основу и исключать из нее пункты для своих совещаний в 2010 году и просит государства-члены провести совещание в декабре 2009 года для определения подробного плана работы на предмет его официального утверждения Постоянным комитетом на его первом совещании в 2010 году;

c) *призывает* своих членов и впредь прилагать усилия для обеспечения того, чтобы прения в Исполнительном комитете и его Постоянном комитете носили содержательный и интерактивный характер, позволяя, в соответствии с уставными функциями Комитета, Верховному комиссару получать практические указания и четкие рекомендации; и призывает Управление Верховного комиссара в своих докладах и материалах для Комитета давать исчерпывающую аналитическую информацию и представлять документацию своевременно;

d) *просит* далее Постоянный комитет представить доклад о своей работе шестьдесят первой сессии Исполнительного комитета.

D. Решение по вопросу об участии наблюдателей в работе совещаний Постоянного комитета в 2009–2010 годах

16. Исполнительный комитет,

a) *удовлетворяет* ходатайства делегаций правительств следующих государств-наблюдателей об участии в работе совещаний Постоянного комитета в период с октября 2009 года по октябрь 2010 года: Ангола, Сирийская Арабская Республика, Словацкая Республика, Словения, Хорватия и Шри-Ланка;

b) *уполномочивает* Постоянный комитет принимать решения по любым дополнительным ходатайствам делегаций правительств государств-наблюдателей об участии в работе его совещаний в вышеуказанный период;

c) *удовлетворяет* ходатайства следующего образования, получившего постоянное приглашение участвовать в качестве наблюдателя в сессиях и в работе Генеральной Ассамблеи: Палестина;

d) *утверждает* следующий перечень межправительственных и международных организаций, которые будут приглашаться Верховным комиссаром для участия в качестве наблюдателей в работе соответствующих совещаний его Постоянного комитета в период с октября 2009 года по октябрь 2010 года: специализированные учреждения, департаменты, фонды и программы Организации Объединенных Наций, Африканский союз, Совет Европы, Восточноафриканское сообщество, Экономическое сообщество центральноафриканских государств, Экономическое сообщество западноафриканских государств, Европейское сообщество, Исполнительный секретариат Содружества Независимых Государств, Межправительственный орган по вопросам развития, Международный центр по разработке политики в области миграции, Международный комитет Красного Креста, Международная федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца, Международная организация по миграции, Лига арабских государств, Организация восточно-карибских государств, Международная организация франкоязычных стран, Организация Исламская конферен-

ция, Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе, Сообщество по вопросам развития Юга Африки и Суверенный рыцарский Мальтийский орден.

Е. Решение по предварительной повестке дня шестьдесят первой сессии Исполнительного комитета

17. *Исполнительный комитет,*

ссылаясь на свое решение по вопросу о методах работы, которое было принято на его пятьдесят пятой пленарной сессии (A/AC.96/1003, пункт 25),

постановляет утвердить в качестве предварительной повестки дня шестьдесят первой сессии Исполнительного комитета стандартный вариант, изложенный в подпункте 1 (f) вышеупомянутого решения.

Приложение I

Перечень решений, принятых Постоянным комитетом в 2009 году

В соответствии с полномочиями, предоставленными ему Исполнительным комитетом, Постоянный комитет принял ряд решений, которые содержатся в приложениях к докладам о работе различных совещаний Постоянного комитета, а именно:

а) Доклад о работе сорок четвертого совещания Постоянного комитета (A/AC.96/1065)

Решение о бюджетах по программам и финансировании в 2009 году.

б) Доклад о работе сорок пятого совещания Постоянного комитета (A/AC.96/1073)

i) Решение об учете природоохранных соображений при проведении операций в интересах подмандатных УВКБ лиц;

ii) Решение по общим бюджетам по программам и финансированию на 2009 год.

Приложение II

Резюме общих прений, подготовленное Председателем

1. Председатель поблагодарил Верховного комиссара за его подробное и информативное сообщение, в котором он рассказал о различных усилиях по реформированию УВКБ и основных вызовах, стоящих перед организацией, включая сужение гуманитарного пространства; сужение пространства для предоставления убежища; сложности отыскания долговременных решений; и оказание помощи подмандатным лицам в городах.
2. От имени Комитета он выразил признательность Верховному комиссару по правам человека г-же Наванетхем Пиллэй, которая поделилась своими крайне интересными соображениями о праве прав человека в качестве мощного источника защиты беженцев и других подмандатных УВКБ лиц. Делегации обязательно примут к сведению ее замечания о том, что возможности для диалога между Исполкомом и механизмами по правам человека нуждаются в расширении и развитии. Он также выразил признательность Комитета премьер-министру Австралии Кевину Рудду, который в своем видеопослании напомнил делегатам о крайне позитивной работе, выполняемой УВКБ.
3. Затем он прокомментировал замечания делегаций в ответ на вступительное заявление Верховного комиссара о деятельности Управления. Прежде всего, многие делегации благодарили Верховного комиссара за его лидерство и видение. Они также высоко оценили самоотверженную работу сотрудников УВКБ по выполнению мандата Управления, зачастую в чрезвычайно опасной обстановке.
4. Говоря о мандате, несколько делегаций призвали к соблюдению международного гуманитарного права и гуманитарных принципов и рекомендовали УВКБ содействовать более широкому присоединению к Конвенции о беженцах 1951 года и Протоколу к ней 1967 года. Одна делегация отметила, что УВКБ в первую очередь является учреждением по защите, и высоко оценила применяемый им подход к защите, основанный на правах и взаимодействии с общинами. Другой оратор сказал, что «в долгосрочной перспективе нам требуются прочные рамки защиты, позволяющие быстро реагировать на новые ситуации по мере их возникновения».
5. Однако для дальнейшего выполнения своего мандата и осуществления деятельности по защите, а также решения новых проблем, как это было отмечено и Верховным комиссаром, и многими делегациями, УВКБ необходимо укрепить свой процесс внутренних реформ. Многие из выступавших высказались в поддержку различных направлений реформирования УВКБ, прежде всего децентрализации и регионализации в интересах укрепления присутствия УВКБ на местах, и Оценки глобальных потребностей, призванной содействовать переходу организации к основанным на результатах инструментам и практическим методам управления и бюджетного планирования. Несколько делегаций приветствовали новый подход к бюджету на 2010–2011 годы, отметив при этом, что УВКБ, по-видимому, все же придется расставить приоритеты между выявленными потребностями и, как представляется, будет непросто профинансировать подготовленный бюджет. Говоря о самом финансировании, несколько выступавших отметили, что, даже несмотря на экономический кризис, этот бюджет требует расширенной финансовой поддержки наряду с сокращением прак-

тики привязанного финансирования, чтобы предоставить УВКБ больше гибкости, и что Управлению следует и далее расширять свою донорскую базу.

6. Несколько делегаций также высказались в поддержку участия УВКБ в более широких инициативах по реформированию Организации Объединенных Наций, включая «Единство действий», которые способны обеспечить более последовательное заполнение пробелов в работе по постконфликтному восстановлению. Они также приветствовали усилия, предпринимаемые УВКБ по линии кластерного подхода в целом и кластера по вопросам защиты в частности, в качестве средства расширения помощи для ВПЛ и их защиты. Однако некоторые делегации при этом призвали УВКБ уделять больше внимания выполнению своего главного мандата.

7. Многие делегации отметили важность сохранения партнерств между УВКБ и УВКЧП, другими гуманитарными учреждениями и организациями по вопросам развития, государствами-членами и НПО; некоторые также призвали к развитию новых форм сотрудничества перед лицом таких глобальных вызовов, как изменение климата, финансовый и экономический кризис и отсутствие продовольственной, водной и энергетической безопасности. Некоторые ораторы призвали Верховного комиссара участвовать в усилиях по уменьшению воздействия изменения климата.

8. Многие делегации высказались о четырех основных вызовах, обозначенных Верховным комиссаром в его вступительном заявлении. Ораторы выразили озабоченность по поводу сужающегося гуманитарного пространства и ограничений для беспрепятственного доступа гуманитарной помощи. Многие делегации принесли глубокие соболезнования семьям погибших сотрудников УВКБ. Кроме того, были решительно осуждены нападения и акты насилия, жертвами которых становятся гуманитарные работники, в связи с чем прозвучали призывы покончить с безнаказанностью лиц, ответственных за такие акты. Делегации также призвали УВКБ продолжить свои усилия по гарантированию безопасности персонала.

9. Говоря о сужающемся пространстве в области убежища, представители одной группы стран заявили о том, что право на убежище остается одним из краеугольных камней деятельности УВКБ. Другие с обеспокоенностью отмечали необходимость обеспечения защиты прав беженцев в смешенных миграционных потоках. Некоторые из выступавших прокомментировали политику своих стран по более полному соблюдению прав просителей убежища, и к УВКБ был обращен призыв в сотрудничестве с Европейским союзом и далее играть важную роль в области дальнейшей гармонизации общеевропейской системы убежища.

10. Делегации также согласились с замечаниями Верховного комиссара о трудности отыскания долговременных решений. Добровольная репатриация остается наиболее предпочтительным решением для большинства стран, но при этом отмечалась необходимость улучшения условий в странах происхождения, для того чтобы побудить беженцев к возвращению. Прозвучали и призывы к расширению возможностей в области переселения, и несколько делегаций рассказали о своей деятельности в этой области. Несколько ораторов отметили, какое огромное бремя ложится на принимающие страны, и призвали расширить приверженность и практическую реализацию принципа международного распределения бремени со стороны международного сообщества,

включая помощь в области укрепления потенциала. В то же время ряд других делегаций отметили важность вклада принимающих стран. Многочисленные ораторы с озабоченностью отмечали существование затяжных беженских кризисов, призвав к активизации усилий по поиску выхода из подобных ситуаций, а также к завершению переговоров по тексту Заключения о затяжных беженских ситуациях. Наконец, несколько ораторов отметили важность устранения коренных причин конфликтов, позволяющих предотвращать перемещение населения в зародыше.

11. Говоря о потребностях подмандатных УВКБ лиц в городах, многие делегации заявили о том, что они с нетерпением ждут обсуждения этой темы в рамках Диалога по вызовам в области защиты, который состоится в декабре 2009 года.

12. Наряду с этими общими вызовами, стоящими перед УВКБ и перед всеми членами Комитета, многие делегации прокомментировали конкретные ситуации, вызывающие озабоченность в их собственных странах. А таких ситуаций слишком много, чтобы их можно было все здесь перечислить. Они далеко выходят за пределы «дуги кризиса», пролегающей от Юго-Восточной Азии через Ближний Восток к району Африканского Рога и Великих Озер в Африке, как это было описано Верховным комиссаром. Однако в своей совокупности эти выступления наглядно свидетельствовали о всей сложности и масштабности задач, стоящих перед Комитетом.

13. В ходе обсуждений также отмечались некоторые обнадеживающие сдвиги: недавние и ожидаемые потоки репатриации во многие страны; предложения о расширении базы стран для переселения; обязательства по расширенному финансированию; признание положительных результатов ранее достигнутых соглашений, включая Конвенцию ОАГ, Картаженскую декларацию и План действий, согласованный в Мехико; и предстоящий Специальный саммит Африканского союза, на котором, как ожидается, будет принята региональная Конвенция о защите и помощи внутренне перемещенным лицам в Африке. Как представляется, самое важное значение имеет существование консенсуса по основополагающим вопросам и подходам, которых необходимо придерживаться для должного реагирования на вызовы, которые будут стоять перед миром в предстоящие годы.

14. Один из вопросов, по которым достигнуто единство мнений, — это вопрос о том, что главная задача УВКБ и Исполнительного комитета заключается в оказании помощи людям, нуждающимся в защите. Такие усилия должны быть ориентированы на человека, должны ставить особый упор на оказание помощи женщинам и детям; на борьбу с сексуальным и гендерным насилием и на расширение возможностей перемещенных лиц благодаря образованию, обучению и содействию самообеспеченности. Очень важно, чтобы мир оказался на высоте морального императива, заключающегося в спасении и сохранении жизни людей. Как он уже отмечал в своем вступительном слове, Председатель надеется, что эти конструктивные дебаты помогут всем заинтересованным сторонам выработать общий подход к решению этой задачи в качестве группы единомышленников, приверженных отысканию долговременных решений совместными силами.

